REDRAGON

INQUISITOR

Wired Gaming Mouse

Wired Gaming Mouse Operating Instructions

US UK

Dear user

Thank you for you choosing REDRAGON Brand, to protect your rights and for better customer service, we ask that you note our warranty rules.

1. Within guaranty period, repair is guaranteed for failure due to electrical circuit problems, Man-made damages, such as disassembly, hard impacts, submersion into water, plugging into improper current or voltage, and damage caused by natural disasters such as fire, flood, or earthquake are not included.
2. Consumable parts (such as foot stick) and spare parts replacement are no included in our warranty.
3. Please fill out the warranty card. Warranty card is valid with the stamp of the retailer.
4. This warranty card will not be reissued if lost. Please keep it in a safe place.

OS support

Windows XP/Vista/Win7/Win8/Win10

Button Instructions

1. Left mouse button.
2. Right mouse button.
3. Scroll wheel (clicked as middle mouse button).
4. Side key, defaulted function: Forward.
5. Side key, defaulted function: Backward.
6. DPI button : The mouse switches between the 5 DPI 500-1000-2000-3000-5000 .
7. Light mode toggle key: The mouse switches between the 7 light modes with each click.

Bottom Instructions

8. User mode toggle key: The mouse switches between the 3 user modes with each click.
9. Teflon foot pads: Large wear-resistant materials let the mouse move more smoothly.

7 Chroma lighting effects

Breathing/Rainbow/Full lighted/Wave/go without trace/reactive/flash /off

Light Instructions

There are 2 transparent lines on both side of the mouse as DPI indicator. The DPI indicator light flashes for three times when DPI button is pressed down each clicks.
Red — Gear 1 (500DPI)
Blue— Gear 2 (1000DPI)
Green— Gear 3 (2000DPI)
Purple — Gear 4 (3000DPI)
Yellow— Gear 5 (5000DPI)

Software Instructions

Users can adjust the following settings through the software after downloading and installing it.
1. Adjust the DPI of the mouse. Speed (range: 100-10000DPI).
2. Macros: Record up to59actions and trigger with one click.
3. Lighting: Adjust mouse lighting options.
4. Customize 7 mouse buttons.

5. Set 5 different user modes and switch between them with the button on the bottom of the mouse.
6. Chroma lighting: 7 lighting effects for options.

FAQ

1. If the mouse is not responding, please check whether the mouse is plugged correctly in the corresponding computers USB port, or try another USB ports.
2. If the mouse is moving slowly, jumping or with delay, please try another surface. Dark, dirty, un-flat, bright surfaces may affect the performance of mouse. Mouse pad strongly recommended.

Piece parts	Pb	Hg	Cd	Cr(VI)	PBB	PBDE
Plastic parts	○	○	○	○	○	○
Metal parts	○	○	○	○	○	○
Circuit components	○	○	○	○	○	○
Cable	○	○	○	○	○	○

Note:
O = indicates the percentage of toxic or harmful substances in the parts.

Our products do not contain toxic or harmful substances and environment friendly, it can be recycled.

Name of commodity	Day Month Year	
Customer	Name :	
	Tel :	Zip code :
	Address :	
Wholesaler		Address :
	Tel :	Zip code :

PT

Prezado usuário,

Obrigado por escolher a marca REDRAGON . Para proteger seus direitos e oferecer um melhor atendimento ao cliente, pedimos que você observe as regras da nossa garantia.

1. Dentro do período da garantia, os reparos são garantidos nos casos de falha devido a problemas no circuito elétrico. Danos causados pela desmontagem, por impactos violentos, imersão em água, ligação em correntes ou voltagens incorretas e danos causados por desastres naturais, como incêndios, inundações ou terremotos, não estão incluídos.
2. Peças que sofrem desgaste (como pés) e a substituição de peças avulsas não estão incluídas em nossa garantia.
3. Preencha o cartão de garantia. O cartão de garantia é válido com o carimbo do revendedor.
4. Esse cartão de garantia não será reemitido em caso de perda. Guarde-o em um local seguro.

Compatibilidade com OS

Windows XP/Vista/Win 7/Win 8/Win 10

Instruções dos botões

1. Botão esquerdo do mouse.
2. Botão direito do mouse.
3. Rodinha (clicado como o botão do meio do mouse).
4. Tecla lateral, função padrão: Para a frente.
5. Tecla lateral, função padrão: Para trás.
6. Botão DPI: O mouse alterna entre os cinco valores de DPI: 500, 1000, 2000, 3000, 5000.
7. Tecla de alternância entre modos de iluminação. O mouse alterna entre sete modos diferentes de iluminação em cada clique.

Instruções da parte inferior

8. Tecla de troca do modo de usuário: O mouse alterna entre os cinco modos de usuário a cada clique.
9. Pés de teflon: Materiais grandes e resistentes ao desgaste permitem movimentos mais suaves do mouse.

Sete efeitos coloridos de iluminação

Variável/arco-íris/iluminação total/onda/partida sem aviso/reativar/pisca/desligado

Instruções de iluminação

Há duas linhas transparentes, uma de cada lado do mouse, como indicadores de DPI. A indicação luminosa de DPI pisca três vezes cada vez que o botão de DPI é clicado.
Vermelho --- Posição 1 (500 DPI)
Azul --- Posição 2 (1000 DPI)
Verde --- Posição 3 (2000 DPI)
Roxo --- Posição 4 (3000 DPI)
Amarelo --- Posição 5 (5000 DPI)

Instruções do software

Os seguintes parâmetros podem ser ajustados pelo usuário por meio do software, depois de baixar e instalar.
1. Ajustar o DPI do mouse. Velocidade (intervalo: 100 a 10000 DPI)
2. Macros: Registra até 59 ações e dispara com um clique
3. Iluminação: Ajustar as opções de iluminação do mouse

4. Personalizar 7 botões do mouse
5. Definir cinco modos de usuário diferentes e alternar entre eles com o botão na parte Inferior do mouse
6. Iluminação colorida: sete opções de efeitos luminosos.o.

Dúvidas frequentes

1. Se o mouse não estiver respondendo, verifique se o mouse está conectado corretamente na porta USB correspondente do computador ou experimente usar outra porta USB.
2. Se o cursor estiver se movimentando lentamente, saltando ou com movimentos intermitentes, experimente outra superfície. Superfícies escuras, sujas, irregulares ou brilhantes podem afetar o desempenho do mouse. É recomendado o uso de um mouse pad.

Peças	Pb	Hg	Cd	Cr(VI)	PBB	PBDE
Peças de plástico	○	○	○	○	○	○
Peças de metal	○	○	○	○	○	○
Componentes do circuito	○	○	○	○	○	○
Cabo	○	○	○	○	○	○

Observações:
O = Indica a porcentagem de substâncias tóxicas ou prejudiciais nas peças.

Nossos produtos não contêm substâncias tóxicas ou prejudiciais. Não causam danos ao ambiente e podem ser reciclados.

Nome do produto	Dia Mês Ano	
Cliente	Nome:	
	Tel :	CEP :
	Endereço:	
Wholesaler		Endereço:
	Tel :	CEP :

JP

尊敬なるユーザー様、REDRAGON ブランド製品をお買い上げいただき、ありがとうございます。あなたの法的権利を保護し、より良くサービスを提供するために、当社は中華人民共和国《マイクロコンピュータ商品修理返品交換責任規定》に従い、修理・返品・交換の保証のアフターサービスを提供します。製品修理保証説明は次の通りです：

1. 保証期間内にて、電気回路の問題に起因する修理が保証されます。分解、衝撃、水没、間違った電流や電圧入力などの人災や、火災、洪水、地震などの自然災害により起こった故障は、対象外となります。
2. 消耗品（フットスティックなど）とスペアパーツの交換は、保証の対象外となります。
3. 保証カードにご記入ください。保証カードは小売店の印がなければ無効となります。
4. 保証カードを失っても再発行はされません。安全な場所に保管してください。

システムサポート

Windows XP/Vista/Win7/Win8/Win10

ボタン説明

1. 左ボタン。
2. 右ボタン。
3. ローラーボタン。クリックすると、マウス中央ボタンとして使用することができる。
4. サイドキー ，デフォルト機能：次へ。
5. サイドキー ，デフォルト機能：元へ戻る。
6. DPIボタン: マウス で5つのDPI (500-1000-2000-3000-5000) を切り替え可能。
7. 照明モードトグルキー：マウスをクリックする毎に照明モードが7段階に変化します。

底部説明

8. ユーザーモード切り替えキー。押下する毎に、マウスは5つのユーザーモードに順次切り換えます。
9. テフロンパッド。大面積の耐摩耗性材料はマウス移動をよりスムーズにします。

ライト説明

マウスの両側に備わっている2本の透明な線はDPIインジケータです。
DPIボタンがクリックされる毎に、DPIインジケータが3回点滅します。
赤 --- ギア1 (500 DPI)
青 --- ギア2 (1000 DPI)
緑 --- ギア3 (2000 DPI)
紫 --- ギア4 (3000 DPI)
黄 --- ギア5 (5000 DPI)

ソフトウェア説明

ユーザーは、PCにインストールされている専用ソフトウェアにより、下記設定を行うことができます。
1. マウスのDPIを調整速度 (範囲：100-10000DPI)。
2. マクロ：最大59の動作を記録し、1クリックで起動。
3. 照明：マウスの照明機能を調整。
4. 7個のマウスボタンをカスタマイズ。
5. 5つの異なるユーザーモードを設定し、マウス下部のボタンを利用して切替。
6. クロマ照明：7種類の照明効果がオプションで利用可能です。

よくある質問

1. マウスが応答しない場合、マウスがPCの対応USBポートに接続されているかどうか確認してください。またはマウスをPCの他のUSBポートに接続してみてください。
2. マウスカーソルがディスプレイに従く移動し、ジャンプし、または移動が遅延する場合、他の面でマウスを使用してみてください。暗い、汚い、凹凸、明るい面は、マウスの正常な移動に影響を与える可能性があります。マウスパッドを強く お勧めします。

部品名称	鉛 (Pb)	水銀 (Hg)	カドミウム (Cd)	六価クロム (Cr(VI))	ポリ臭化ビフェニル (PBB)	ポリ臭化ジフェニルエーテル (PBDE)
プラスチック部品	○	○	○	○	○	○
金属部品	○	○	○	○	○	○
回路基板アセンブリ	○	○	○	○	○	○
ケーブル	○	○	○	○	○	○

備考：
O = この部品の全ての均質材料にこの有毒有害物質の含量は、全てSJ/T11363-2006標準の規定した限度要求以下とします。

この電子情報製品に有毒有害物質や元素が含まれていません。グリーン、エコの製品です。廃棄後、リサイクルできます。勝手に捨ててはならないです。

商品名 保証期間	日 月 年	
顧客	氏名：	
	電話番号：	郵便番号：
	住所：	
ディーラー名		住所：
	電話番号：	郵便番号：

RU

Уважаемый пользователь

спасибо за выбор марки REDRAGON . С целью защиты ваших прав и для более качественного обслуживания мы просим учитывать наши условия гарантии.

1. В течение гарантийного периода гарантия распространяется на устранение повреждений, вызванных проблемами в электрической цепи. Повреждения, происходящие по вине человека, такие как разборка, жесткие удары, погружение в воду, подключение к цепи с ненормативным током или напряжением, а также ущерб, вызванный стихийными бедствиями, включая пожар, наводнение или землетрясение, в условия гарантии не включены.
2. Расходные детали (например, педаль для ног) и работы по замене запасных частей в гарантию не включены.
3. Пожалуйста, заполните гарантийный талон. Гарантийный талон действителен только с печатью продавца.
4. В случае потери, данный гарантийный талон перевыпуску не подлежит. Пожалуйста, храните его в надежном месте.

Поддержка операционных систем

Windows XP/Vista/Win7/Win8/Win10

Функции кнопок

1. Левая кнопка мыши.
2. Правая кнопка мыши.
3. Колесо прокрутки (функция щелчка средней кнопки мыши).
4. Боковая кнопка, функция по умолчанию: Вперед.
5. Боковая кнопка, функция по умолчанию: Назад.
6. Кнопка DPI: Мышь переключается между 5 настройками DPI 500-1000-2000-3000- 5000.
7. Кнопка переключения режима подсветки: при каждом щелчке мышь переключается между 7 (семь) режимами подсветки.Ф.

Характеристики нижней части

8. Кнопка переключения пользовательского режима: Мышь переключается между 5 пользовательскими режимами с каждым щелчком.
9. Тефлоновые подушечки: большие, устойчивые к истиранию материалы обеспечивают более плавное перемещение мыши.

7 эффектов цветной подсветки

«Дыхание»/Радуга/полная подсветка/Волна/«Без следа»/Реактивная/Вспышка/Выкл.

Характеристики подсветки

В качестве индикатора DPI выступают два прозрачные линии по бокам мыши. Индикатор DPI мигает три раза, затем каждый раз при нажатии кнопки DPI.
Red --- скорость 1 (500DPI)
Blue--- скорость 2 (1000DPI)
Green--- скорость 3 (2000DPI)
Purple --- скорость 4 (3000DPI)
Желтый --- скорость 5 (5000DPI)

Инструкции к программному обеспечению

Пользователь может настраивать следующие параметры посредством загруженного и установленного программного обеспечения.
1. Настройка DPI скорости мыши (диапазон: 100-10000 DPI).
2. Макро-команды: запись до 59 действий и их запуск одним щелчком.
3. Подсветка: настройка парметров подсветки мыши.
4. Настройка функций 7 кнопок мыши.
5. Настройка 5 различных пользовательских режимов и переключение между ними кнопкой на нижней части мыши.
6. Цветная подсветка: доступно 7 цветовых эффектов.

Часто задаваемые вопросы

1. Если мышь не реагирует,убедитесь, что она корректно подключена к соответствующему компьютеру через USB-порт, или попробуйте подключить ее через другой USB-порт.
2. Если курсор перемещается медленно или рывками, попробуйте использовать его на другой поверхности. Темные, загрязненные, неровные или яркие поверхности могут влиять на производительность мыши. При работе с мышью настоятельно рекомендуется использовать коврик.

Детали	Pb	Hg	Cd	Cr(VI)	PBB	PBDE
Пластики	○	○	○	○	○	○
Металлические детали	○	○	○	○	○	○
Компоненты схемы	○	○	○	○	○	○
Кабель	○	○	○	○	○	○

Примечания
O-указывает процент токсичных или вредных веществ в деталях.

Наши изделия не содержат токсичных или вредных веществ. Они экологически безвредны и подлежат переработке.

Наименование товара	День Месяц Год	
Покупатель	Имя:	
	Тел.:	Индекс:
	Адрес:	
Продавец		Адрес:
	Тел.:	Индекс:

PL

Drogi Użytkowniku

Dziękujemy za wybranie marki REDRAGON . Aby chronić swoje prawa i korzystać z lepszej obsługi klienta, zwróć uwagę na nasze warunki gwarancji.

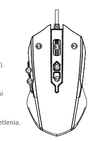
1. Wokresie gwarancji naprawa jest objęta gwarancją w przypadku awarii spowodowanej problemami z obwodami elektrycznymi. Nie uwzględnia się szkód spowodowanych przez człowieka, takich jak demontaż, silne uderzenia, zanurzenie w wodzie, podłączanie do niewłaściwego prądu lub napięcia ani szkód spowodowanych przez klęski żywiołowe, takie jak pożar, powódź lub trzęsienie ziemi.
2. Części eksploatacyjne (np. stopka) oraz części zamienne nie są objęte naszą gwarancją.
3. Wypełnij kartę gwarancyjną. Karta gwarancyjna jest ważna z pieczęcią sprzedawcy.
4. Niniejsza karta gwarancyjna nie zostanie wydana ponownie w przypadku jej zgubienia. Należy ją przechowywać w bezpiecznym miejscu.

Obsługiwane systemy operacyjne

Windows XP/ Vista/ Win 7/ Win 8/ Win 10

Instrukcje dotyczące przycisków

1. Lewy przycisk myszy.
2. Prawy przycisk myszy.
3. Kółko przewijania (klikane jako środkowy przycisk myszy).
4. Przycisk boczny, funkcja domyślna: Dalej.
5. Przycisk boczny, funkcja domyślna: Wstecz.
6. Przycisk DPI: Mysz przełącza się pomiędzy 5 ustawieniami DPI 500-1000-2000-3000-5000.
7. Przycisk przełączania trybu podświetlania: Za każdym kliknięciem mysz przełącza się między 7 trybami podświetlenia.



Instrukcje dot. dolnej części myszy

8. Przycisk przełączania trybu użytkownika: Za każdym kliknięciem mysz przełącza się między 3 trybami użytkownika.
9. Stopki teflonowe: Duże, odporne na ścieranie materiały sprawiają, że mysz porusza się płynniej.

7 Intensywnych efektów świetlnych

Oddychający/Tęcza/Pełne podświetlenie/Fala/Przejście bez śladu/Reakcyjny/Miganie/WYŁ.

Instrukcje dotyczące podświetlenia

Po obu stronach myszy znajdują się 2 przeźroczyste linie jako wskaźnik DPI. Po każdym naciśnięciu przycisku DPI wskaźnik DPI miga trzykrotnie.
Czerwony – ustawienie 1 (500 DPI)
Niebieski— ustawienie 2 (1000 DPI)
Zielony – ustawienie 3 (2000 DPI)
Fioletowy – ustawienie 4 (3000 DPI)
Żółty – ustawienie 5 (5000 DPI)

Instrukcje dotyczące oprogramowania

Po podłączeniu i zainstalowaniu oprogramowania użytkownik może konfigurować następujące ustawienia.
1. Dostosować DPI myszy. Prędkość (zakres: 100-10 000 DPI).
2. Makra: Rejestracja maks. 59 akcji i uruchamianie ich jednym kliknięciem.
3. Podświetlenie: Dostosowywać opcje podświetlenia myszy.
4. Dostosować 6 przyciski myszy.
5. Ustawić 5 różnych trybów pracy użytkownika i przełączać się między nimi za pomocą przycisku u dołu myszy.
6. Intensywne podświetlenie: 7 efektów świetlnych do wyboru.

Często zadawane pytania

1. Jeżeli mysz nie reaguje, sprawdź, czy jest podłączona prawidłowo do odpowiedniego złącza USB w komputerze lub wypróbuj inne złącze USB.
2. Jeśli kursor porusza się powoli, skokowo lub w sposób przerywany, spróbuj innej powierzchni. Powierzchnie ciemne, zabrudzone, niepłaskie lub jasne mogą mieć wpływ na działanie myszy. Zaleca się użycie podkładki pod mysz.

Elementy	Pb	Hg	Cd	Cr(VI)	PBB	PBDE
Części z tworzyw sztucznych	○	○	○	○	○	○
Części metalowe	○	○	○	○	○	○
Elementy obwodów elektrycznych	○	○	○	○	○	○
Kabel	○	○	○	○	○	○

Uwagi:
O=Wskazuje procent substancji toksycznych lub szkodliwych w częściach.

Nasze produkty nie zawierają substancji toksycznych ani szkodliwych. Są one przyjazne dla środowiska i mogą być poddawane recyklingowi.

Nazwa towaru	Dzień Miesiąc Rok	
Klient	Nazwisko:	
	Tel:	Kod pocztowy:
	Adres:	
Sprzedawca		Adres:
	Tel:	Kod pocztowy:

DE

Lieber Nutzer

Vielen Dank, dass Sie sich für die Marke REDRAGON entschieden haben. Zum Schutz Ihrer Rechte und für einen optimalen Kundenservice möchten wir Sie bitten, unsere Garantiebestimmungen zu beachten.

1. Innerhalb der Garantiezeit sind Reparaturen infolge von Probleme mit elektrischen Schaltungen gewährleistet. Schäden, die auf Benutzereingriffe zurückzuführen sind, beispielsweise Demontage, starke Schläge, Eintauchen in Wasser, Verbindung mit dem falschen Strom- oder Spannungskreis oder Schäden infolge von Naturkatastrophen, wie Feuer, Flut oder Erdbeben, sind kein Bestandteil der Garantieleistungen.
2. Verbrauchsmaterialien (wie Fußpedal) und Ersatzteile sind kein Bestandteil der Garantieleistungen.
3. Füllen Sie bitte die Garantiekarte aus. Die Garantiekarte ist nur mit dem Stempel des Händlers gültig.
4. Eine verloren gegangene Garantiekarte wird nicht neu ausgestellt. Bewahren Sie sie bitte an einem sicheren Ort auf.

31

Unterstütztes Betriebssystem

Windows XP/Vista/Win7/Win8/Win10

Anleitung zu den Tasten

1. Linke Maustaste.
2. Rechte Maustaste.
3. Mausrad (fungiert als mittlere Maustaste, wenn darauf geklickt wird).
4. Seitentaste, Standardfunktion: Vorwärts.
5. Seitentaste, Standardfunktion: Rückwärts.
6. DPI-Taste : Die Maus schaltet um zwischen 5 DPI 500-1000-2000-3000-5000 .
7. Wählschalter Leuchtmodus: Die Maus wechselt bei jedem Klicken zum nächsten der 7 Leuchtmodi.

Einführung in die unteren Elemente

8. Umschalttaste im benutzerdefinierten Modus : die Maus wechselt bei jedem Druck in festgelegter Reihenfolge zwischen den 5 benutzerdefinierten Modi.
9. Teflonpads : großflächiges, verschleißarmes Material für eine geschmeidigeres Gleiten der Maus.

7 Chroma-Leuchteffekte

Atmung/Regenbogen/Volle Beleuchtung/Welle/Los ohne Spur/reaktiv/Blitz /Aus

32

Einführung in die Beleuchtung

An den beiden Seiten der Maus befinden sich zwei transparente Linien, die als DPI-Anzeige fungieren. Wenn die DPI-Taste gedrückt ist, blinkt die DPI-LED bei jedem Klicken drei Mal auf.
Rot ··· 1 (500 DPI)
Blau ··· 2 (1.000 DPI)
Grün··· 3 (2.000 DPI)
Lila ··· 4 (3.000 DPI)
Gelb ··· 5 (5.000 DPI)

Software beschreibung

Über die spezielle, auf dem Computer installierte Software, kann der Benutzer folgende Einstellungen vornehmen:
1. Anpassung der Maus-DPI Geschwindigkeit (Bereich: 100-10000 DPI).
2. Makros; Aufzeichnung von bis zu 59 Aktionen und Auslösen mit einem Klick
3. Beleuchtung: Anpassung der Mausbeleuchtungsoptionen.

33

4. 7 Maustasten anpassen
5. Einstellung von fünf verschiedenen Benutzermodi und Umschaltung zwischen diesen mit der Taste unten an der Maus.
6. Chroma-Licht: 7 Leuchteffekte zur Auswahl

FAQ

1. Wen die Maus nicht reagiert, bitte überprüfen, ob die Maus an den richtigen USB-Port des Computers angeschlossen ist bzw. einen anderen USB-Port versuchen.
2. Reagiert die Maus mit Bewegung, Hüpfen oder Verzögerung, bitte eine andere Unterlage versuchen. Dunkle, verschmutzte, unebene und sehr helle Unterlagen können die Performance der Maus beeinträchtigen. Wir empfehlen Ihnen ein Mauspad.

34

Einzelteile	Blei (Pb)	Quecksilber (Hg)	Kadmium (Cd)	Chrom (sechswertig)	Polybromierte Biphenyle (PBB)	Polybromierte Diphenylether (PBDE)
Kunststoffteile	○	○	○	○	○	○
Metallteile	○	○	○	○	○	○
Schaltungskomponenten	○	○	○	○	○	○
Kabel	○	○	○	○	○	○

Hinweis:
O = gibt den Prozentsatz an toxischen oder schädlichen Substanzen in den Teilen an.

Unsere Produkte enthalten keinerlei toxische oder schädliche Substanzen, sind umweltfreundlich und können recycelt werden.

35

Artikelbezeichnung		
		Tag Monat Jahr
Kunde	Name :	
	Tel :	PLZ :
	Adresse :	
Verkäufer		Adresse :
	Tel :	PLZ :

36

FR

Cher utilisateur

Merci d'avoir choisi la marque REDRAGON. Pour protéger vos droits et pour un meilleur service client, nous vous demandons porter attention à nos règles de garantie.

1. Pendant la période de garantie, sont garanties les réparations pour les défaillances dues à des problèmes dans les circuits électriques. Les dommages causés par des personnes, par exemple par démontage, chocs violents, immersion dans l'eau, branchement sur un courant d'alimentation incorrect, ainsi que ceux causés par des catastrophes naturelles comme le feu, les inondations ou les tremblements de terre, ne sont pas couverts.
2. Le remplacement des consommables (par exemple les patins autocollants) et des pièces de rechange n'est pas compris dans notre garantie.
3. Veuillez remplir la carte de garantie. Pour être valide, la carte de garantie doit porter le tampon du revendeur.
4. Cette carte de garantie ne sera pas remplacée en cas de perte. Rangez-la en lieu sûr.

37

Systèmes d'exploitation supports

Windows XP/Vista/Win7/Win8/Win10

Description des Boutons

1. Bouton souris gauche.
2. Bouton souris droit.
3. Roulette (clic comme bouton du milieu).
4. Touche Latérale, fonction par défaut : Suivant.
5. Touche Latérale, fonction par défaut : En arrière.
6. Bouton PPP : La souris permet de choisir parmi les 5 valeurs de PPP : 500-1000-2000-3000-5000 .
7. Touche séquentielle du mode d'éclairage : 7 modes qui changent à chaque clic de la souris.

Description du Fond

8. Appuyez la touche en mode utilisateur : La souris bascule en séquence parmi les 5 modes utilisateurs à chaque appui.
9. Coussinets en téflon : matériaux résistant aux larges zones permettant à la souris de bouger plus facilement.

7 effets lumineux chromatiques

Respiration/Arc-en-ciel/Pleins feux/Onde/Un seul rétro-éclairage à la fois/réactif/éclair /arrêt

38

Introduction des Voyants

Les 2 lignes transparentes sur les côtés de la souris indiquent les PPP. Le voyant lumineux des PPP envoie trois éclairs à chaque clic sur le bouton des PPP.
Rouge ··· Niveau 1 (500 DPI)
Bleu ··· Niveau 2 (1000 DPI)
Vert··· Niveau 3 (2000 DPI)
Violet ··· Niveau 4 (3000 DPI)
Jaune··· Niveau 5 (5000 DPI)

39

Description du logiciel

L'utilisateur peut faire les réglages suivants avec le logiciel spécial installé sur l'ordinateur.
1. Réglez le DPI de la souris Vitesse (portée : 100-10000DPI).
2. Macros : Enregistrez jusqu'à 59 actions et déclenchez-les avec un seul clic.
3. Éclairage : Réglez les options d'éclairage de la souris
4. Personnalisez 7 boutons de souris.
5. Réglez 5 modes d'utilisateur différents et basculez entre eux avec le bouton situé sur la partie inférieure de la souris.
6. Éclairage chromatique : choix parmi 7 effets lumineux.

Questions et Réponses

1. Si la souris ne répond pas, veuillez vérifier si la souris est branchée correctement dans le port USB correspondant, ou essayez un autre port USB.
2. Si la souris bouge lentement, saute ou avec délai, veuillez essayer une autre surface. Les surfaces sombres, sales, non plates, brillantes peuvent affecter la performance de la souris. Un tapis de souris est fortement recommandé.

40

Pièces	Pb	Hg	Cd	Cr(VI)	PBB	PBDE
Pièces plastiques	○	○	○	○	○	○
Pièces métalliques	○	○	○	○	○	○
Circuits intégrés	○	○	○	○	○	○
Câble	○	○	○	○	○	○

Remarque:
O = indique le pourcentage de substances toxiques ou nuisibles dans les pièces.

Nos produits ne contiennent pas de substances toxiques ou nuisibles et sont respectueux de l'environnement, ils peuvent être recyclés.

41

Nom du Produit		
		Jour Mois Année
Client	Nom :	
	Téléphone :	Code Postal :
	Adresse :	
Fournisseur		Adresse :
	Téléphone :	Code Postal :

42

ES

Estimado usuario

Gracias por elegir REDRAGON Lite. Para proteger sus derechos y obtener un mejor servicio al cliente, le pedimos que preste atención a las reglas de la garantía.

1. Dentro del periodo de garantía, la reparación está garantizada por fallas debido a problemas en el circuito eléctrico. Los daños causados por el hombre, como desmontaje, impactos fuertes, inmersión en agua, conexión a una corriente o a un voltaje incorrecto y los daños causados por desastres naturales como incendios, inundaciones o terremotos no están incluidos.
2. Las partes consumibles (tal como un bastón) y el reemplazo de repuestos no está incluido en nuestra garantía.
3. Por favor llene la tarjeta de garantía. La tarjeta de garantía es válida con el sello del minorista.
4. Esta tarjeta de garantía no se volverá a emitir si se pierde. Por favor guárdela en un lugar seguro.

43

Soporte técnico

Windows XP/Vista/Win7/Win8/Win10

Instrucciones de teclas

1. Botón de mouse izquierdo.
2. Botón de mouse derecho.
3. Rueda (presionada como la tecla media del mouse).
4. Tecla lateral, función estándar: Adelante.
5. Tecla lateral, función estándar: Hacia atrás.
6. Botón DPI: el ratón alterna entre los 5 DPI 500-1000-2000-3000-5000.
7. Tecla de alternancia para el modo de retroiluminación: El ratón alterna entre los 7 modos de retroiluminación con cada clic.

Introducción inferior

8. Interruptor en modo usuario : el mouse cambia en orden entre los 5 modos usuario cada vez que presiona.
9. Pads de teflón : una almohadilla de un material resistente al desgaste permiten que el mouse se mueva con mayor suavidad.

44

7 efectos de retroiluminación cromática

Intermitente/Arcoiris/Iluminación total/Onda/Ir sin dejar rastro/Reactivo/Destello/Apagado

Introducción a la luz

El ratón presenta 2 líneas transparentes a ambos lados a modo de indicador PPP. La luz del indicador PPP parpadea tres veces al pulsar el botón de PPP en cada clic.
Rojo ··· Cambio 1 (500 DPI)
Azul ··· Cambio 2 (1000 DPI)
Verde ··· Cambio 3 (2000 DPI)
Violeta ··· Cambio 4 (3000 DPI)
Amarillo··· Cambio 5 (5000 DPI)

45

Descripción del software

El usuario podrá realizar las siguientes configuraciones a través del software especial instalado en la computadora.
1. Ajuste el DPI de la velocidad del ratón (intervalo: 100-10000DPI).
2. Macros: grabe hasta 59 acciones y actívelas con un clic.
3. Iluminación: ajuste las opciones de iluminación del ratón.
4. Personalice 7 botones del ratón.
5. Ajuste 5 modos de usuario distintos y alterne entre ellos con el botón en la parte inferior del ratón.
6. Retroiluminación cromática: 7 efectos de retroiluminación para las opciones.

Preguntas y respuestas

1. Si el mouse no está respondiendo, por favor controle que el mouse esté enchufado correctamente en el puerto USD de la computadora o pruebe con otros puertos USB.
2. Si el mouse se mueve lento, salta o con retraso, por favor pruebe en otra superficie. Las superficies oscuras, sucias, brillantes o no planas podrán afectar el funcionamiento del mouse. El uso de un pad es estrictamente recomendado.

46

Piezas	Pb	Hg	Cd	Cr(VI)	PBB	PBDE
Piezas de plástico	○	○	○	○	○	○
Piezas de metal	○	○	○	○	○	○
Componentes del circuito	○	○	○	○	○	○
Cable	○	○	○	○	○	○

Nota:
O = indica el porcentaje de sustancias dañinas o tóxicas en las piezas.

Nuestros productos no contienen sustancias tóxicas o dañinas y son amigables con el medio ambiente. Nuestros productos pueden ser reciclables.

47

Nombre del producto		
		Día Mes Año
Cliente	Nombre :	
	Teléfono :	Código postal :
	Dirección :	
Mayorista		Dirección :
	Teléfono :	Código postal :

48

ROMANIA

Stimate utilizator

Vă mulțumim că ați ales brandul REDRAGON pentru a vă proteja drepturile și pentru servicii de clienți mai bune, vă rugăm să rețineți regulamentul garanției.

1. În perioada de garanție, se garantează reparațiile defecțiunilor cauzate de problemele la circuitul electric. Daunele cauzate de mâna omului, precum dezasamblarea, lovirea puternică, scufundarea în apă, conectarea la o sursă de curent sau tensiune neadecvată și deteriorarea cauzată de dezastre naturale, precum incendii, inundații sau cutremure nu sunt incluse.
2. Consumabilele (precum tija pentru picior) și piesele de schimb nu sunt incluse în garanția noastră.
3. Completați cardul de garanție. Cardul de garanție este valabil cu ștampila comerciantului.
4. Acest card de garanție nu va fi eliberat din nou în caz de pierdere. Păstrați-l într-un loc sigur.

49

Suport sistem de operare

Windows XP/ Vista/ Win 7/ Win 8/ Win 10

Instrucțiuni pentru butoane

1. Buton mouse stânga.
2. Buton mouse dreapta.
3. Rotiță mouse (substituie butonul din mijloc al mouse-ului).
4. Tastă laterală, funcție implicită: Înainte.
5. Tastă laterală, funcție implicită: Înapoi.
6. Buton DPI: Mouse-ul comută între 5 valori DPI 500-1000-2000-3000-5000 .
7. Tastă de comutare între modurile de iluminat: mouse-ul comută între 7 moduri de iluminat cu fiecare clic.

Instrucțiuni pentru partea inferioară

8. Tastă de comutare a modului de utilizare: Mouse-ul comută între 5 moduri de utilizare cu fiecare clic.
9. Pad-uri din teflon: Materialele rezistente la uzură permit mouse-ului să se miște mai uniform.

50

7 efecte de lumină cromatice

Pulsare/Curcubeu/Complet aprins/Undă/Dispărut fără urmă/Reactiv/Strălucire/Dezactivat

Instrucțiuni pentru iluminare

Există 2 linii transparente pe ambele părți ale mouse-ului, cu rol de indicator DPI. Indicatorul DPI clipește de trei ori atunci când butonul DPI este apăsat cu fiecare clic.
Roșu ··· Treapta 1 (500 DPI)
Albastru ·· Treapta 2 (1000 DPI)
Verde ··· Treapta 3 (2000 DPI)
Mov ··· Treapta 4 (3000 DPI)
Galben··· Treapta 5 (5000 DPI)

51

Instrucțiuni pentru software

Utilizatorii pot ajusta următoarele setări prin intermediul software-ului după ce îl descarcă și în instalează.
1. Reglarea setării DPI a mouse-ului. Viteză (interval: 100-10000 DPI).
2. Macro-uri: înregistrați până la 59 de acțiuni și declanșați-le cu un singur clic.
3. Iluminare: Ajustați opțiunile de iluminare pentru mouse.
4. Particularizați 7 butoane de mouse.
5. Setați 5 moduri de utilizare diferite și comutați între ele cu butonul de pe partea inferioară a mouse-ului.
6. Iluminat cromatic: 7 efecte de lumină pentru opțiuni.

Întrebări frecvente

1. Dacă mouse-ul nu răspunde, vă rugăm să verificați facă mouse-ul este conectat corect în portul USB corespunzător sau încercați alte porturi USB.
2. Dacă mouse-ul se mișcă încet, sare sau are întârziere, vă rugăm să încercați altă suprafață. Suprafețele închise la culoare, murdare, care nu sunt plane sau luminoase pot afecta performanțele mouse-ului. Utilizarea unui mouse pad este puternic recomandată.

52

Componente	Pb	Hg	Cd	Cr(VI)	PBB	PBDE
Componente din plastic	○	○	○	○	○	○
Componente metalice	○	○	○	○	○	○
Componente circuit	○	○	○	○	○	○
Cablu	○	○	○	○	○	○

Note:
O=Indică procentajul substanțelor toxice sau nocive din componente.

Produsele noastre nu conțin substanțe toxice sau nocive. Acestea sunt prietenoase cu mediul Încojurător și pot fi reciclate.

53

Numele produsului		
		Zi Lună An
Client	Nume:	
	Tel:	Cod poștal:
	Adresă:	
Vânzător		Adresă:
	Tel:	Cod poștal:

54

REDRAGON

INQUISITOR

Wired Gaming Mouse

Wired Gaming Mouse Operating Instructions

IT

Gentile Utente

Grazie di avere scelto il brand REDRAGON. Per proteggere i diritti dei nostri clienti e offrire servizio di assistenza migliore, consigliamo di leggere le nostre clausole di garanzia.

1. Entro il periodo della garanzia, la riparazione è garantita per danni dovuti a problemi al circuito elettrico. I danni causati da una persona, come ad esempio smontaggio, impatti forti, immersione in acqua, collegamento a una sorgente con corrente o tensione errati, oltre che i danni causati da disastri naturali quali ad esempio incendio, inondazioni o terremoti, non sono compresi.
2. Le parti consumabili (come ad esempio i piedini adesivi) e i pezzi di ricambio non rientrano nella nostra garanzia.
3. Si prega di completare la scheda della garanzia. La scheda della garanzia è valida se viene apposto il timbro del rivenditore.
4. Questa scheda di garanzia non verrà riemessa qualora vada smarrita. Si prega di conservarla in un luogo sicuro.

55

Sistemi operativi supportati

Windows XP/ Vista/ Win 7/ Win 8/ Win 10

Istruzioni per I pulsanti

1. Pulsante sinistro.
2. Pulsante destro.
3. Rotellina (cliccabile come il pulsante centrale del mouse).
4. Tasto laterale, funzione predefinita: Avanti.
5. Tasto laterale, funzione predefinita: Indietro.
6. DPI+ pulsante: the 5 DPI 500-1000-2000-3000-5000.
7. Tasto per selezionare le diverse modalità di luce: il mouse alterna fra le 7 modalità luce con ogni clic.

Istruzioni per la base

8. Interruttore modalità utente: con ogni clic, il mouse passa tra 5 modalità utente.
9. Piedini in teflon: resistenti materiali antiusura consentono il movimento scorrevole del mouse.

56

7 effetti di illuminazione Chroma

Luce interattiva /Arcobaleno/Piena illuminazione/Onda/Vai senza traccia/Reattivo/flash /off

Istruzioni per l'illuminazione

Ci sono due righe trasparenti su entrambi i lati del mouse come indicatore DPI. L'indicatore DPI lampeggia per tre volte quando viene premuto il pulsante DPI, per ogni clic.
Rosso ··· Sensibilità 1 (500DPI)
Blu ··· Sensibilità 2 (1000DPI)
Verde ··· Sensibilità 3 (2000DPI)
Viola ··· Sensibilità 4 (3000DPI)
Giallo ··· Sensibilità 5 (5000DPI)

57

Istruzioni per il software

Dopo avere scaricato e installato il software, l'utente può usarlo per regolare le seguenti impostazioni.
1. Regolare il valore DPI del mouse. Velocità (intervallo: 100-10000DPI).
2. Macro: possibilità di registrare fino a 59 azioni e attivazioni con un solo clic.
3. Illuminazione: possibilità di regolare l'illuminazione del mouse.
4. 7 pulsanti mouse personalizzabili.
5. Impostazione di 5 diverse modalità utente attivabili con il pulsante alla base del mouse.
6. Illuminazione Chroma: 7 effetti luminosi per le opzioni.

FAQ

1. Se il mouse non risponde, controllare se è collegato correttamente alla porta USB del computer; altrimenti provare con un'altra porta USB.
2. Se il cursore si sposta lentamente, a scatti o a intermittenza, provare su un'altra superficie. Superfici scure, sporche, non lisce o luminose possono compromettere le prestazioni del mouse. Si consiglia di usare un tappetino per mouse.

58

Componenti	Pb	Hg	Cd	Cr(VI)	PBB	PBDE
Componenti in plastica	○	○	○	○	○	○
Componenti in metallo	○	○	○	○	○	○
Componenti di circuiti	○	○	○	○	○	○
Cavo	○	○	○	○	○	○

Note:
O=indica la percentuale di sostanze tossiche o nocive nei componenti.

I nostri prodotti non contengono sostanze tossiche o nocive. Sono ecologici e riciclabili.

59

Nome del prodotto		
		Giorno Mese Anno
Cliente	Nome:	
	Tel:	C.A.P.:
	Indirizzo:	
Rivenditore al dettaglio		Indirizzo:
	Tel:	C.A.P.:

60